

法律概论影印系列
Introduction to Law Series

专利法概论

An Introduction to
Patent Law

[美] 贾尼丝·M·米勒 (Janice M. Mueller)/著



中信出版社
CITIC PUBLISHING HOUSE

法律概论影印系列
Introduction to Law Series

专利法概论

An Introduction to
Patent Law

[美] 贾尼丝·M·米勒 (Janice M. Mueller)/著

中 信 出 版 社
CITIC PUBLISHING HOUSE

图书在版编目(CIP)数据

专利法概论(法律概论影印系列)/(美)米勒著. —影印本. —北京:中信出版社, 2003.10

书名原文: An Introduction to Patent Law

ISBN 7-80073-945-7

I. 专… II. 米… III. 专利法-概论-美国-英文 IV. D971.23

中国版本图书馆CIP数据核字(2003)第083166号

Copyright © 2003 Aspen Publishers, Inc.

This volume of An Introduction to Patent Law, by Janice M. Mueller, is an English Reprint Edition meant solely for publication in the country of China, published and sold by CITIC PUBLISHING HOUSE, by permission of ASPEN PUBLISHERS, INC., New York, New York, U.S.A., the owner of all rights to publish and sell same.

本书由中信出版社与Aspen Publishers, Inc.合作出版, 未经出版者书面许可, 本书的任何部分不得以任何方式复制或抄袭。

专利法概论

ZHUANLIFA GAILUN

著 者: [美] 贾尼丝·M·米勒

责任编辑: 孙国伟

出版发行: 中信出版社(北京市朝阳区东外大街亮马河南路14号塔园外交办公大楼 邮编 100600)

经 销 者: 中信联合发行有限公司

承 印 者: 霸州市长虹印刷厂

开 本: 787mm×1092mm 1/16 印 张: 26.5 字 数: 530千字

版 次: 2003年10月第1版 印 次: 2003年10月第1次印刷

京权图字: 01-2003-5072

书 号: ISBN 7-80073-945-7/D·127

定 价: 70.00元

版权所有·侵权必究

凡购本社图书, 如有缺页、倒页、脱页, 由发行公司负责退换。服务热线: 010-85322521

E-mail: sales@citicpub.com

010-85322522

总 序

吴志攀

加入世界贸易组织表明我国经济发展进入了一个新的发展时代——一个国际化商业时代。商业与法律的人才流动将全球化,评介人才标准将国际化,教育必须与世界发展同步。商业社会早已被马克思描绘成为一架复杂与精巧的机器,维持这架机器运行的是法律。法律不仅仅是关于道德与公理的原则,也不单单是说理论道的公平教义,还是具有可操作性的精细的具体专业技术。像医学专业一样,这些专业知识与经验是从无数的案例实践积累而成的。这些经验与知识体现在法学院的教材里。中信出版社出版的这套美国法学院教材为读者展现了这一点。

教育部早在2001年1月2日下发的《关于加强高等学校本科教学工作提高教学质量的若干意见》中指出:“为适应经济全球化和科技革命的挑战,本科教育要创造条件使用英语等外语进行公共课和专业课教学。对高新技术领域的生物技术、信息技术等专业,以及为适应我国加入WTO后需要的金融、法律等专业,更要先行一步,力争三年内,外语教学课程达到所开课程的5%-10%。暂不具备直接用外语讲授条件的学校、专业,可以对部分课程先实行外语教材、中文授课,分步到位。”

引进优质教育资源,快速传播新课程,学习和借鉴发达国家的成功教学经验,大胆改革现有的教科书模式成为当务之急。

按照我国法学教育发展的要求,中信出版社与外国出版公司合作,瞄准国际法律的高水平,从高端入手,大规模引进畅销外国法学院的外版法律教材,以使法学院学生尽快了解各国的法律制度,尤其是欧美等经济发达国家的法律体系及法律制度,熟悉国际公约与惯例,培养处理国际事务的能力。

此次中信出版社引进的是美国ASPEN出版公司出版的供美国法学院使用的主流法学教材及其配套教学参考书,作者均为富有经验的知名教授,其中不乏国际学术权威或著名诉讼专家,历经数十年课堂教学的锤炼,颇受法学院学生的欢迎,并得到律师实务界的认可。它们包括诉讼法、合同法、公司法、侵权法、宪法、财产法、证券法等诸多法律部门,以系列图书的形式全面介绍了美国法律的基本概况。

这次大规模引进的美国法律教材包括:

伊曼纽尔法律精要 (Emanuel Law Outlines) 美国哈佛、耶鲁等著名大学法学院广泛采用的主流课程教学用书,是快捷了解美国法律的最佳读本。作者均为美国名牌大学权威教授。其特点是:内容精炼,语言深入浅出,独具特色。在前言中作者以其丰富的教学经验制定了切实可行的学习步骤和方法。概要部分提纲挈领,浓缩精华。每章精心设计了简答题供自我检测。对与该法有关的众多考题综合分析,归纳考试要点和难点。

案例与解析 (Examples and Explanations) 由美国最权威、最富有经验的教授所著,这套丛书历

经不断的修改、增订，吸收了最新的资料，经受了美国成熟市场的考验，读者日众。这次推出的是最新版本，在前几版的基础上精益求精，补充了最新的联邦规则，案例也是选用当今人们所密切关注的问题，有很强的时代感。该丛书强调法律在具体案件中的运用，避免了我国教育只灌输法律的理念与规定，而忽视实际解决问题的能力培养。该丛书以简洁生动的语言阐述了美国的基本法律制度，可准确快捷地了解美国法律的精髓。精心选取的案例，详尽到位的解析，使读者读后对同一问题均有清晰的思路，透彻的理解，能举一反三，灵活运用。该丛书匠心独具之处在于文字与图表、图例穿插，有助于理解与记忆。

案例教程系列 (Casebook Series) 覆盖了美国法学院校的主流课程，是学习美国法律的代表性图书，美国著名的哈佛、耶鲁等大学的法学院普遍采用这套教材，在法学专家和学生中拥有极高的声誉。本丛书中所选的均为重要案例，其中很多案例有重要历史意义。书中摘录案例的重点部分，包括事实、法官的推理、作出判决的依据。不仅使读者快速掌握案例要点，而且省去繁琐的检索和查阅原案例的时间。书中还收录有成文法和相关资料，对国内不具备查阅美国原始资料条件的读者来说，本套书更是不可或缺的学习参考书。这套丛书充分体现了美国法学教育以案例教学为主的特点，以法院判例作为教学内容，采用苏格拉底式的问答方法，在课堂上学生充分参与讨论。这就要求学生不仅要了解专题法律知识，而且要理解法律判决书。本套丛书结合案例设计的大量思考题，对提高学生理解概念、提高分析和解决问题的能力，非常有益。本书及时补充出版最新的案例和法规汇编，保持四年修订一次的惯例，增补最新案例和最新学术研究成果，保证教材与时代发展同步。本丛书还有配套的教师手册，方便教师备课。

案例摘要 (Casenote Legal Briefs) 美国最近三十年最畅销的法律教材的配套辅导读物。其中的每本书都是相关教材中的案例摘要和精辟讲解。该丛书内容简明扼要，条理清晰，结构科学，便于学生课前预习、课堂讨论、课后复习和准备考试。

除此之外，中信出版社还将推出教程系列、法律文书写作系列等美国法学教材的影印本。

美国法律以判例法为其主要的法律渊源，法律规范机动灵活，随着时代的变迁而对不合时宜的法律规则进行及时改进，以反映最新的时代特征；美国的法律教育同样贯穿了美国法律灵活的特性，采用大量的案例教学，启发学生的逻辑思维，提高其应用法律原则的能力。

从历史上看，我国的法律体系更多地受大陆法系的影响，法律渊源主要是成文法。在法学教育上，与国外法学教科书注重现实问题研究，注重培养学生分析和解决问题的能力相比，我国基本上采用理论教学为主，而用案例教学来解析法理则显得薄弱，在培养学生的创新精神和实践能力方面也做得不够。将美国的主流法学教材和权威的法律专业用书影印出版，就是试图让法律工作者通过原汁原味的外版书的学习，开阔眼界，取长补短，提升自己的专业水平，培养学生操作法律实际动手能力，特别是使我们的学生培养起对法律的精细化、具体化和操作化能力。

需要指出的是，影印出版美国的法学教材，并不是要不加取舍地全盘接收，我们只是希望呈现给读者一部完整的著作，让读者去评判。“取其精华去其糟粕”是我们民族对待外来文化的原则，我们相信读者的分辨能力。

是为序。

**An Introduction to
PATENT LAW**

EDITORIAL ADVISORS

Erwin Chemerinsky

Sydney M. Irmas Professor of Public Interest Law, Legal Ethics,
and Political Science
University of Southern California

Richard A. Epstein

James Parker Hall Distinguished Service Professor of Law
University of Chicago

Ronald J. Gilson

Charles J. Meyers Professor of Law and Business
Stanford University
Marc and Eva Stern Professor of Law and Business
Columbia University

James E. Krier

Earl Warren DeLano Professor of Law
University of Michigan

Richard K. Neumann, Jr.

Professor of Law
Hofstra University School of Law

Kent D. Syverud

Dean and Garner Anthony Professor
Vanderbilt University Law School

Elizabeth Warren

Leo Gottlieb Professor of Law
Harvard University

EMERITUS EDITORIAL ADVISORS

E. Allan Farnsworth

Alfred McCormack Professor of Law
Columbia University

Geoffrey C. Hazard, Jr.

Trustee Professor of Law
University of Pennsylvania

Bernard Wolfman

Fessenden Professor of Law
Harvard University

About Aspen Publishers

Aspen Publishers, headquartered in New York City, is a leading information provider for attorneys, business professionals, and law students. Written by preeminent authorities, our products consist of analytical and practical information covering both U.S. and international topics. We publish in the full range of formats, including updated manuals, books, periodicals, CDs, and online products.

Our proprietary content is complemented by 2,500 legal databases, containing over 11 million documents, available through our Loislaw division. Aspen Publishers also offers a wide range of topical legal and business databases linked to Loislaw's primary material. Our mission is to provide accurate, timely, and authoritative content in easily accessible formats, supported by unmatched customer care.

To order any Aspen Publishers title, go to *www.aspenpublishers.com* or call 1-800-638-8437.

To reinstate your manual update service, call 1-800-638-8437.

For more information on Loislaw products, go to *www.loislaw.com* or call 1-800-364-2512.

For Customer Care issues, email CustomerCare@aspenpublishers.com; call 1-800-234-1660; or fax 1-800-901-9075.

Aspen Publishers
A Wolters Kluwer Company

Preface

This book provides law students and attorneys relatively new to the field of intellectual property law a succinct, single-volume, first-principles demystification of U.S. patent law. My goal in writing the book has been not to supplant the several excellent patent law and litigation casebooks now on the market, but rather to supplement them by targeting the current gap in the literature between the casebooks and multivolume treatises more suitable for in-depth patent law research.

An Introduction to Patent Law consists of 12 chapters covering the principal legal doctrines, key judicial authority, governing statutes, and guiding policy considerations in both of the major divisions of patent practice: (1) the requirements for obtaining a U.S. patent and (2) the means by which issued patents are enforced—and their validity challenged. The final chapter addresses central aspects of international patent law as they impact U.S. practice. The chapters progress in the order in which I prefer to teach the basic course in patent law, but each chapter can stand alone so as to be taught in any sequence. Visual aids, sample documents, key terms highlighted in the text and defined in the Glossary, a Table of Cases, Internet citations, and a comprehensive subject matter Index enhance the book's accessibility.

I gratefully acknowledge the following intellectual property scholars for their very helpful feedback on earlier drafts of this work: Donald Chisum, Cynthia Ho, Tim Holbrook, Paul Janicke, Carl Moy, Craig Nard, Katherine Strandburg, Lawrence Sung, and Warren Woessner. I also am grateful to those reviewers whose comments were solicited anonymously by Aspen Publishers. Carol McGeehan, Barbara Roth, and Paul Sobel of Aspen Publishers, along with Suzanne Rapcavage, supplied critical editorial advice and support. Robert Artuz, Adrienne Kitchen, and Shannon McGarrah provided outstanding research assistance. Ilene Breitbarth, Karen Halverson, Sheba Mueller, and Julie Spanbauer provided moral support, encouragement, and good company throughout the drafting and revising process.

Finally, I would like to dedicate this book to the memory of Judge Giles Sutherland Rich, 1904–1999, the consummate teacher whose passion for patent law and a life fully lived continues to instruct and inspire us all.

Janice M. Mueller

April 2003

An Introduction to PATENT LAW

Summary of Contents

<i>Contents</i>		<i>xi</i>
<i>Preface</i>		<i>xxi</i>
Chapter 1	Foundations of the U.S. Patent System	1
Chapter 2	Patent Claims	37
Chapter 3	Disclosure Requirements (35 U.S.C. §112, ¶1)	65
Chapter 4	Novelty and Loss of Right (35 U.S.C. §102)	91
Chapter 5	The Nonobviousness Requirement of 35 U.S.C. §103	131
Chapter 6	The Utility Requirement of 35 U.S.C. §101	155
Chapter 7	Potentially Patentable Subject Matter Under 35 U.S.C. §101	169
Chapter 8	Correcting Issued Patents	199
Chapter 9	Patent Infringement	223
Chapter 10	Defenses to Patent Infringement	269
Chapter 11	Remedies for Patent Infringement	307
Chapter 12	International Patenting Issues	337
<i>Glossary</i>		<i>367</i>
<i>Table of Cases</i>		<i>383</i>
<i>Index</i>		<i>391</i>

Contents

Preface

xxi

Chapter 1 Foundations of the U.S. Patent System	1
A. Introduction and Chapter Overview	1
B. Why Study Patent Law?	2
1. Rise of the Information-Based Economy	2
2. Educational Prerequisites	4
C. What Is a Patent?	5
1. Patents as a Form of Intellectual Property	5
2. The Appropriability Problem of Intellectual Property	5
3. Public Goods	7
4. Exception to the General Rule of Competition by Imitation	7
5. The Patent Document and Its Components	8
6. The Negative Right to Exclude	14
7. The Patent Term	16
D. Economic Considerations	18
1. Is a Patent a Monopoly?	18
2. Cost/Benefit Analysis for Patents	20
a. Costs	20
b. Benefits	22
E. Philosophical Rationales for Patent Protection	23
1. Natural Rights	24
2. Reward for Services Rendered	25
3. Monopoly Profits Incentive	25
4. Exchange for Secrets	26
F. Primary Sources of U.S. Patent Law	27
1. The Constitution	27
2. Federal Statutes and Regulations	28
3. Case Law	29
G. Adjudicatory Forums for Patent Matters	30
1. U.S. District Courts	30
2. U.S. Court of Appeals for the Federal Circuit	32

xi

Contents

3. USPTO Board of Patent Appeals and Interferences	34
4. U.S. District Court for the District of Columbia	34
 Chapter 2 Patent Claims	 37
A. Introduction	37
1. Historical Development of Patent Claiming	38
2. Definition of a Patent Claim	38
3. A Key Reference Work	40
B. Claim Definiteness Requirement (35 U.S.C. §112, ¶2)	40
1. Own Lexicographer Rule	40
2. Definiteness Standards	41
3. Antecedent Basis	45
C. Anatomy of a Patent Claim	46
1. Preamble	46
2. Transition	47
a. Comprising Transition	47
b. Consisting of Transition	48
c. Consisting Essentially of Transition	48
3. Body	48
D. Independent and Dependent Claims	51
E. Specialized Claiming Formats	52
1. Means-Plus-Function Claim Elements (35 U.S.C. §112, ¶6)	52
a. Introduction	52
b. Interpreting the Scope of Means-Plus-Function Elements	55
c. Distinguishing §112, ¶6 Statutory Equivalents and the Doctrine of Equivalents	57
2. Product-By-Process Claims	58
3. <i>Jepson</i> Claims	61
4. <i>Markush</i> Claims	62
 Chapter 3 Disclosure Requirements (35 U.S.C. §112, ¶1)	 65
A. Introduction	65
1. The Statutory Framework	65
2. Disclosure as <i>Quid Pro Quo</i>	66
3. Timing of Disclosure Compliance	67
B. The Enablement Requirement	69
1. Undue Experimentation	70
2. <i>Wands</i> Factor: Predictable vs. Unpredictable Inventions	71

Contents

3.	<i>Wands</i> Factor: Scope of the Claims	73
4.	<i>Wands</i> Factor: Working Examples	75
C.	The Best Mode Requirement	76
1.	Distinguishing Best Mode from Enablement	76
2.	Policy Rationale	76
3.	The <i>Chemcast</i> Analysis	78
a.	Step One: Subjective Inquiry	78
b.	Step Two: Objective Inquiry	79
4.	Scope of the Best Mode Obligation	80
D.	The Written Description of the Invention Requirement	82
1.	Timing Mechanism	83
2.	How an Application Conveys Possession of an Invention	84
3.	Distinguishing Written Description from Enablement	87
4.	Typical Fact Scenarios Invoking Written Description Scrutiny	88

Chapter 4 Novelty and Loss of Right (35 U.S.C. §102) 91

A.	Introduction	91
B.	Section 102 Terminology and General Principles	93
1.	Burden of Proof	93
2.	The Meaning of Anticipation	94
3.	Distinguishing Novelty from Loss of Right	94
4.	What Is a Printed Publication?	96
5.	The Strict Identity Rule of Anticipation	97
6.	The Special Case of Species/Genus Anticipation	98
7.	Geographic Distinctions in §102	100
8.	Who Is the Actor?	101
C.	Known or Used Within 35 U.S.C. §102(a)	101
D.	The Statutory Bars of 35 U.S.C. §102(b)	103
1.	Introduction	103
2.	Grace Period	104
3.	Section 102(b) Public Use	105
4.	Section 102(b) On Sale Bar	107
5.	Experimental Use Negation of the §102(b) Bars	111
E.	Abandonment Under 35 U.S.C. §102(c)	112
F.	Foreign Patenting Bar of 35 U.S.C. §102(d)	114
G.	Description in Another's Earlier-Filed Patent or Published Patent Application Under 35 U.S.C. §102(e)	116
H.	Derivation and Inventorship Under 35 U.S.C. §102(f)	119
1.	Derivation	119
2.	Who Is an Inventor?	120

Contents

3. Correction of Inventorship	121
4. Joint Inventors	121
I. Anticipation by Prior Invention Under 35 U.S.C. §102(g)	122
1. Introduction	122
2. Interference Proceedings Under §102(g)(1)	123
3. Anticipation Under §102(g)(2)	125
4. Applying the Priority Rule of §102(g)	127
 Chapter 5 The Nonobviousness Requirement of 35 U.S.C. §103	 131
A. Introduction	131
B. Historical Context: The <i>Hotchkiss</i> “Ordinary Mechanic” and the Requirement for “Invention”	132
C. Enactment of §103 of the Patent Act of 1952, Incorporating the Requirement for Nonobviousness	134
D. The <i>Graham v. John Deere</i> Framework for Analyzing Nonobviousness	135
1. Constitutionality of 35 U.S.C. §103	136
2. <i>Graham</i> ’s Analytical Framework for a §103 Analysis	137
E. <i>Graham</i> Factor: Level of Ordinary Skill in the Art	138
F. <i>Graham</i> Factor: Scope and Content of the Prior Art	139
1. Terminology	139
2. Sources of Prior Art	139
3. Section 102/103 Overlap	140
4. Analogous Art	145
G. <i>Graham</i> Factor: Differences Between Claimed Invention and Prior Art	146
H. <i>Graham</i> Factor: Secondary Considerations	148
1. The Weight to Be Accorded Secondary Considerations Evidence	148
2. The Nexus Requirement for Evidence of Commercial Success	149
I. Combining the Disclosures of Prior Art References to Establish Obviousness	150
1. Motivation to Combine	150
2. Common Knowledge	151
3. Teaching Away	152
J. Federal Circuit Standards of Review in §103 Determinations	152
1. USPTO	152
2. Federal District Court	153

Chapter 6 The Utility Requirement of 35 U.S.C. §101	155
A. Introduction	155
B. Practical Utility	156
C. The Supreme Court View: <i>Brenner v. Manson</i>	159
D. The Federal Circuit View: <i>In re Brana</i>	161
E. Inoperability	162
1. Examples of Inoperable Inventions	162
2. Inoperable Species Within a Genus	163
F. Immoral or Deceptive Inventions	164
G. Relationship Between Utility Requirement of §101 and How-to-Use Requirement of §112, ¶1	166
H. Utility Requirement in Foreign Patent Systems	166
1. Industrial Applicability	166
2. Morality Criterion	167
 Chapter 7 Potentially Patentable Subject Matter Under 35 U.S.C. §101	 169
A. Introduction	169
1. The General Nature of §101	169
2. The Statutory Categories of §101	171
3. Claiming the Inventive Concept Within Different Statutory Categories	171
B. Section 101 Processes	174
1. Basic Principles	174
2. Process versus Product	175
3. Computer-Implemented Processes	176
4. Business Methods	179
C. Section 101 Machines	181
D. Section 101 Compositions of Matter	183
1. Structure versus Properties	184
2. Purified Forms of Natural Products	185
3. Life Forms	186
E. Section 101 Manufactures	189
F. Nonpatentable Subject Matter	192
G. Medical/Surgical Procedures	193
H. Patentable Subject Matter Beyond §101: Plant Patents and Design Patents	194
1. Plant Patents	194
2. Design Patents	196

Contents

Chapter 8	Correcting Issued Patents	199
A.	Introduction	199
B.	Certificates of Correction	199
C.	Reissue	202
1.	Overview	202
2.	Historical Development	202
3.	Statutory Basis	204
4.	Broadening Reissues	205
5.	Reissue Error	206
6.	The Recapture Rule	208
7.	Effect of Reissue: Intervening Rights	210
8.	Strategic Considerations for Reissue	213
D.	Reexamination	214
1.	Introduction	214
2.	<i>Ex Parte</i> Reexamination	215
a.	Who Can Request	215
b.	Statutory Grounds for Reexamination	216
c.	Substantial New Question of Patentability	217
d.	Legislative Changes in Response to <i>Portola</i>	219
e.	Reexamination Compared to Reissue	219
3.	<i>Inter Partes</i> Reexamination	220
Chapter 9	Patent Infringement	223
A.	Introduction	223
1.	Governing Statutory Provisions	223
2.	Two-Step Analysis for Patent Infringement	225
B.	Step One: Patent Claim Interpretation	226
1.	The Central Role of Claims	226
2.	Judge or Jury as Interpreter?	
	The <i>Markman</i> Revolution	228
3.	Evidentiary Sources for Claim Interpretation	231
4.	<i>Markman</i> Hearings	232
5.	Appellate Review of Claim Interpretation	234
6.	Claim Interpretation Canons	235
C.	Step Two: Comparing the Properly Interpreted Claims to the Accused Device	237
1.	Literal Infringement	237
2.	Infringement Under the Doctrine of Equivalents	238
a.	Historical Origins	239
b.	Policy Rationales	239
c.	Tension with the Notice Function of Claims	240
d.	All-Limitations Rule	241